

Прим. 2

УГОДА
про наукове і науково-технічне співробітництво
між Національним університетом оборони України імені Івана Черняховського
та Інститутом кібернетики імені Віктора Глушкова
Національної академії наук України

м. Київ

“09” 04 2020 р.

Національний університет оборони України імені Івана Черняховського (надалі – Університет) в особі начальника СИРОТЕНКА Анатолія Миколайовича, що діє на підставі Статуту Університету, з одного боку, та Інститут кібернетики імені Віктора Глушкова Національної академії наук України (надалі – Інститутом кібернетики НАН України) в особі директора СЕРГІЄНКА Івана Васильовича, що діє на підставі Статуту – з іншого боку, склали Угоду про співпрацю.

1. ПРЕДМЕТ УГОДИ

Предметом цієї Угоди є спільне і узгоджене наукове і науково-технічне співробітництво у галузі сучасних інформаційних технологій, скерованих на удосконалення морально-психологічного забезпечення діяльності військ (сил), зокрема на об'єктивний контроль та корекцію індивідуальної оперативної готовності та бойового стресу у військовослужбовців, маючи на меті ефективне використання наявних інтелектуальних і матеріальних ресурсів Сторін.

2. НАПРЯМИ СПІВРОБІТНИЦТВА

Дотримуючись чинного законодавства України та норм міжнародного права у сфері охорони інтелектуальної власності, Сторони співпрацюватимуть за такими напрямками:

спільна підготовка та проведення науково-технічних конференцій і семінарів з тематики сучасних досягнень у галузі інформаційних технологій психологічного (фізіологічного) супроводу праці в особливих умовах та надання психологічної допомоги;

обмін інформацією за спільними напрямками досліджень та надання на узгоджених умовах у користування для вивчення та використання нетаємну технічну і нормативну документацію, розроблену Сторонами;

використання для досліджень на узгоджених умовах виробничих потужностей, науково-експериментальної та лабораторної бази Сторін.

Ця угода не включає інших напрямів співпраці, попередньо узгоджених Сторонами, що не суперечать чинному законодавству.



3. ПРАВА ТА ОBOB'ЯЗКИ СТОРІН

3.1. Сторони мають право:

використовувати результати спільно проведених робіт;
за дорученням іншої Сторони представляти її інтереси в стосунках з третіми особами у зв'язку зі здійсненням співробітництва за напрямками, визначеними в цій угоді.

3.2. Сторони беруть на себе зобов'язання:

для забезпечення найбільш ефективного досягнення спільних цілей обмінюватися інформацією, що є в розпорядженні Сторін, стосовно діяльності Сторін, безпосередньо пов'язаної з виконанням цієї угоди, а також проводити спільні консультації в разі необхідності;

дотримуватися всіх визначених законодавством вимог, пов'язаних з отриманням, збереженням та використанням інформації, що була видана їм в розпорядження, та не використовувати її в інтересах, що виходять за рамки цієї угоди;

виконання експериментально-лабораторних досліджень на виробничих потужностях, науково-експериментальній та лабораторній базах Сторін здійснювати відповідно до програм і методик, затверджених повноважними представниками Сторони, якій належать виробничі потужності, науково-експериментальна та лабораторна база;

проводити аналіз отриманих результатів спільної діяльності та готувати пропозиції щодо можливої спільної підготовки навчальних посібників, підручників, монографій, статей та іншої наукової продукції;

виконувати умови цієї Угоди.

4. УМОВИ ТА ТЕРМІН ДІЇ УГОДИ

4.1. Ця Угода не покладає на Сторони фінансових зобов'язань.

4.2. Конкретні види і форми співробітництва Сторін, а також можливе залучення ресурсів для досягнення спільних цілей і реалізації спільних інтересів оговорюються Сторонами окремо шляхом укладення окремих угод.

4.3. Зміни та доповнення до цієї Угоди вносяться за взаємною згодою Сторін та оформлюються додатковими угодами у письмовій формі. Додаткові угоди з невід'ємними частинами цієї Угоди мають юридичну силу у разі, якщо вони викладені у письмовій формі, підписані уповноваженими особами та скріплені печатками Сторін.

4.4. Спірні питання, пов'язані з тлумаченням чи застосування положень цієї угоди після набуття нею чинності, вирішуються шляхом переговорів і консультацій. У разі, якщо Сторони в результаті переговорів не змогли досягти взаємної згоди щодо розбіжностей, що виникли, а також у разі, якщо одна зі Сторін ухиляється від проведення переговорів, спір вирішується в судовому порядку, встановленому законодавством України.

4.5. Усі права та результати робіт за цією Угодою належать обом Сторонам.

4.6. Кожна зі Сторін може припинити дію цієї Угоди, письмово повідомивши

іншу Сторону про свій намір. У такому випадку ця Угода припиняє свою дію через один місяць після отримання відповідного повідомлення.

4.7. У разі припинення цієї Угоди, її положення застосовуватимуться до повного виконання розпочатих спільних програм і проектів у рамках цієї Угоди. Закінчення терміну дії Угоди не звільняє Сторони від відповідальності за порушення, які мали місце під час її дії.

4.8. Ця Угода набуває чинності з моменту її підписання Сторонами і діятиме у продовж п'яти років. Дія Угоди може бути автоматично продовжена на наступний п'ятирічний період, якщо жодна зі Сторін письмово не заявила про свій намір припинення співпраці в рамках цієї Угоди не менше ніж за місяць до завершення її дії.

4.9. Угода укладена українською мовою у двох автентичних примірниках, по одному для кожної Сторони, які мають однакову юридичну силу.

5. ЮРИДИЧНІ АДРЕСИ ТА ПІДПИСИ СТОРІН:

Національний університет
оборони України
імені Івана Черняховського
04049, м. Київ,
Повітрофлотський проспект, 28

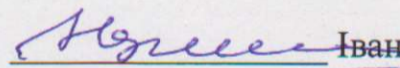
Інститут кібернетики
імені В.М. Глушкова
НАН України
03187, м. Київ,
пр. Академіка Глушкова, 40

Начальник Національного університету
оборони України
імені Івана Черняховського

Директор Інституту кібернетики
імені В.М. Глушкова НАН України
Академік НАН України



Анатолій СИРОТЕНКО

 Іван СЕРГІЄНКО



2020 р

УГОДА

про співробітництво

між Національним університетом оборони України імені Івана Черняховського та Державною установою “Науковий Центр аерокосмічних досліджень Землі інституту геологічних наук Національної академії наук України”

м. Київ

01 10 2020 року

Національний університет оборони України імені Івана Черняховського (далі – НУОУ), в особі начальника Національного університету оборони України імені Івана Черняховського Сиротенка Анатолія Миколайовича, що діє на підставі Статуту НУОУ, з однієї сторони, та Державна установа “Науковий Центр аерокосмічних досліджень Землі інституту геологічних наук Національної академії наук України” (далі – ЦАКДЗ) в особі директора, член-кореспондента Національної академії наук України Попова Михайла Олексійовича, що діє на підставі Статуту з другої сторони, далі – Сторони,

керуючись Конституцією України, іншими законами України, рішеннями Кабінету Міністрів України, нормативно-правовими актами Міністерства освіти і науки України, Статутами,

на основі принципів взаєморозуміння, взаємоповаги і взаємовигідної співпраці, усвідомлюючи необхідність розширення та поглиблення наукового та науково-технічного співробітництва для розвитку вітчизняної вищої освіти та науки,

висловлюючи бажання підтримувати та розширювати сталі довготривалі стосунки з метою більш ефективного використання спільних можливостей для підготовки фахівців вищої кваліфікації,

уклали цю Угоду про співробітництво між НУОУ та ЦАКДЗ (далі – Угода) про наступне:

1. ПРЕДМЕТ УГОДИ

Предметом цієї Угоди є співробітництво для розвитку вітчизняної вищої освіти і науки з ефективним використанням наявних інтелектуальних і матеріальних ресурсів Сторін.

2. НАПРЯМИ СПІВРОБІТНИЦТВА

2.1. Наукова сфера:

- реалізація спільних наукових проєктів;
- публікація результатів спільних робіт у наукових виданнях;
- залучення провідних вчених Сторін до опанування та наукового консультування (керівництва) докторантів, ад’юнктів (аспірантів), здобувачів наукових ступенів;
- обговорення дисертаційних досліджень на засіданнях кафедр, семінарах та

сприяння їх удосконаленню;

взаємодія між науково-дослідними та редакційно-видавничими підрозділами Сторін;

взаємне рецензування збірників наукових праць, дисертацій, монографій, наукових статей та інших видань;

спільне проведення наукових (науково-практичних, науково-методичних) конференцій, семінарів, форумів, конкурсів наукових робіт та інших наукових заходів.

2.2. Соціально-культурна сфера:

обмін досвідом у сфері соціального захисту наукових і науково-педагогічних працівників, співробітників, докторантів, ад'юнктів, слухачів, курсантів та студентів;

організація спільних спортивних та інших культурно-масових заходів;

організація спільних виставок та експозицій.

2.3. Угода не виключає інших напрямів співпраці, попередньо узгоджених Сторонами, що не суперечить чинному законодавству.

3. ПРАВА ТА ОБОВ'ЯЗКИ СТОРІН

3.1. Сторони підтверджують, що інтересам кожної з них відповідає об'єднання зусиль, спільна і погоджена реалізація проєктів згідно з предметом Угоди.

3.2. Сторони мають право:

виступати ініціаторами організації та здійснення освітніх, наукових та соціально-культурних проєктів, інших заходів, які не передбачені даною Угодою;

використовувати результати спільно проведених робіт.

3.3. Сторони беруть на себе зобов'язання:

інформувати про діяльність кожної зі Сторін, безпосередньо пов'язану із виконанням цієї Угоди;

спільно діяти на засадах взаємної вигоди для досягнення цілей у відповідності до статутних завдань та інтересів кожної із Сторін цієї Угоди;

створювати комісії та проводити необхідні засідання для реалізації напрямів у сферах співпраці, визначених у пункті 2 цієї Угоди, у тому числі й за участі третіх сторін;

всебічно сприяти розвитку робочих контактів між Сторонами для проведення наукової і науково-технічної діяльності, забезпечувати представників уповноважених підрозділів необхідною інформацією під час робочих зустрічей;

за результатами консультацій здійснювати узгодження тематик, порядку і термінів виконання спільних досліджень, визначаючи при цьому порядок обміну інформацією та даними у рамках їх виконання;

об'єднувати зусилля для організації і проведення навчальних та наукових заходів з метою підвищення кваліфікації фахівців Сторін;

брати участь у відборі кандидатів на участь у спільних проєктах, інформувати їх про умови участі в таких заходах;

результати спільних досліджень і робіт, які виконуються у рамках Угоди, оформлювати у вигляді звітів, доповідей, навчальних посібників, підручників, монографій тощо та надалі використовувати їх спільно чи кожною із Сторін самостійно за взаємною домовленістю;

враховувати під час здійснення співробітництва обмеження, установлені в інтересах національної безпеки України;

виконувати умови цієї Угоди.

4. УМОВИ ТА ТЕРМІН ДІЇ УГОДИ

4.1. Ця Угода не покладає на Сторони фінансових зобов'язань.

4.2. Усі фінансові та інші зобов'язання, що можуть виникати при реалізації положень цієї Угоди, оформлюються окремими угодами.

4.3. Зміни до цієї Угоди вносяться за взаємною згодою Сторін та оформлюються додатковими угодами у письмовій формі. Додаткові угоди з невід'ємними частинами цієї Угоди мають юридичну силу у разі, якщо вони викладені у письмовій формі, підписані уповноваженими особами та скріплені печатками Сторін.

4.4. Спірні питання, пов'язані з тлумаченням чи застосуванням положень цієї Угоди після набуття нею чинності, вирішуються шляхом переговорів і консультацій.

4.5. Усі права на результати робіт за цією Угодою належать обом Сторонам.

4.6. Кожна зі Сторін може припинити дію цієї Угоди, письмово повідомивши іншу Сторону про свій намір. У такому випадку ця Угода припиняє свою дію через один місяць після отримання відповідного повідомлення.

4.7. У разі припинення дії цієї Угоди, її положення застосовуватимуться до повного виконання розпочатих спільних програм і проєктів у рамках цієї Угоди.

4.8. Ця Угода набуває чинності з дати її підписання і діятиме упродовж п'яти років. Дія Угоди може бути автоматично продовжена на наступний п'ятирічний період, якщо жодна зі Сторін письмово не заявила про свій намір припинення співпраці в рамках цієї Угоди не менше ніж за місяць до завершення терміну її дії.

4.9. Угода укладена українською мовою у двох автентичних примірниках, по одному для кожної Сторони, які мають однакову юридичну силу.

4.10. Ця Угода або будь-яке її положення можуть бути змінені, доповнені або припинені за письмовою згодою Сторін.

4.11. Ця Угода регулює відносини лише між її Сторонами та не створює прав та обов'язків щодо інших осіб.

5. ВИМОГИ ДО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ КОНФІДЕНЦІЙНОСТІ

5.1 Кожна зі Сторін гарантує конфіденційність отриманої у рамках цієї Угоди науково-технічної та іншої інформації, зобов'язується вживати заходи щодо запобігання розголошенню отриманої інформації, а також дотримуватись законодавства про захист інтелектуальної власності, державної таємниці.

службової інформації, іншої інформації з обмеженим доступом.

5.2 Будь-яка інформація, передана у рамках виконання цієї Угоди, вважається конфіденційною, якщо Сторона, яка передала інформацію, не зазначить іншого.

5.3 Ступінь конфіденційності і гриф обмеження доступу визначаються відповідно до вимог чинного законодавства.

5.4 Розмноження і розсилання результатів спільних досліджень за цією Угодою здійснюється у порядку, погодженому Сторонами.

6. ЮРИДИЧНІ АДРЕСИ ТА ПІДПИСИ СТОРІН

ЮРИДИЧНІ АДРЕСИ ТА РЕКВІЗИТИ СТОРІН

ДУ «Науковий центр аерокосмічних досліджень Землі інституту геологічних наук НАН України»
01054, Київ, вул. Олеся Гончара, 55-Б
Тел/факс. +38(044) 486-94-05
E-mail: casre@casre.kiev.ua

Національний університет оборони імені Івана Черняхівського
03049, Київ, Повітрофлотський пр., 28
Тел.: +38044 271 06 97
Факс: +38044 248 10 78
E-mail: info@nuou.org.ua

Дану Угоду про науково-технічне співробітництво підписано у м. Києві 01 10 2020 р. у двох автентичних примірниках (прим. № 1 – ЦАКДЗ, прим. № 2 – НУОУ)

Від ЦАКДЗ:

Директор ЦАКДЗ ІГН НАНУ
член-кореспондент НАН України



Михайло ТЮШОВ

Від НУОУ:

Начальник університету оборони імені Івана Черняхівського



Анатолій СИРОТЕНКО